

1. Does the company have a direct relation or affiliation to the RUSSIAN Military? Direct Relation shall be defined as:

(1) a department, agency, corporation, or other entity of the Russian Ministry of Defense  
or

(2) performing military functions or operations? If yes, please define.

Связана ли эта компания напрямую или аффилирована ли она каким-либо образом с вооруженными силами России? Под «связана напрямую» понимается:

департамент, агентство, корпорация или другой субъект Министерства обороны Российской Федерации. Или ,(2) выполнение военных функций / операций? Если да, то предоставьте, пожалуйста, более подробную информацию.

Ans:-

Лет: -

2. Does the Russian Military have board representation or major shareholders within the company? If yes, please disclose board representation and/or major shareholders.

Есть ли у ВС России представительство в совете директоров или держатели крупных пакетов акций в компании? Если да, пожалуйста, раскройте информацию о представительстве в совете директоров и / или об основных акционерах.

Ans:-

Лет: -

3. What is the company's current production mix between military and non-military product (by percentage)?

Какое в данный момент соотношение между продукцией военного и гражданского назначения (в%)?

Ans:-

Лет: -

4. Does the company do any business with government agencies or departments? If yes, which agencies or departments?

Работает ли компания с правительственными учреждениями или ведомствами?

Если да, то с какими?

Ans:-

Лет: -

5. Does the company have any trading relationship with a US embargoed or sanctioned country such as Cuba, Iran, Syria, Sudan, North Korea, or Burma? If yes, please identify which country/countries or regions?

Ведет ли компания коммерческую деятельность в странах / со странами, в отношении которых действует эмбарго или санкции США, в таких как / с такими как: Куба, Иран, Сирия, Судан, Северная Корея или Бирма? Если да, то укажите страну или страны / регионы?

Ans:-

Лет: -

6. Is the company a subsidiary of a larger holding/parent company? If so, please list the name of the holding/parent company (s).

Является ли компания дочерним подразделением крупного холдинга / материнской компании? Если да, пожалуйста, укажите название холдинговой / материнской компании.

Ans:-

Лет: -

7. When was the last change in the company's ownership (years)? If less than five years, please provide name and nationality of prior owner(s).

Когда в последний раз менялась структура собственности компании (лет)? Если это было менее пяти лет назад, пожалуйста, укажите имя, фамилию и гражданство предыдущего собственника (-ов).

Ans:-

Лет: -

8. Does the company sell or source components originating in an US embargoed or sanctioned country such as Cuba, Iran, Syria, Sudan, North Korea, or Burma If yes, please identify which country/countries or regions.

Занимается ли компания продажей / закупкой компонентов в страны / в странах, в отношении которых действует эмбарго или санкции США (например, Куба, Иран, Сирия, Судан, Северная Корея или Бирма). Если да, то просьба указать страну или страны / регионы.

Ans:-

Лет: -

9. Is the customer a military contractor (or sells military items)? If so, does it sell its military customer(s) unique military items, commercial off the shelf items, or both?

Клиент военный подрядчик (или продает товары военного назначения)? Если это так, то продает ли компания своим клиентам уникальные военные предметы, готовые изделия, или и то и другое?

Ans:-

Лет: -